

تاریخ دباق: 05 مچ 2021 / 21 ربیعہ 1442ھ

خطبة جمعة

تاجوق:

"مغکاڻای رضا الهي"

تربيتن :

اوئيت خطبة، بهاكين ڦغور وسن مسجد
جابتني اکام إسلام سلاگور



"مُغَاثَّاتِي رَضَا الْهَرَبِي"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلُ : أَتَبِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِّنْ رَّبِّكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا
مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ^١

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ . اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ
وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ .

أَمَّا بَعْدُ، فِيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ اتَّقُوا اللَّهَ، أُووصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ
اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ .

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى : يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقًّا تُقَاتِهِ وَلَا تَمُؤْنَّ
إِلَّا وَأَنْتُمْ مُّسْلِمُونَ^٢

حاضرين جمعة يغ درحمتي الله سکالين،

ساي برقسن کقد ديري ساي دان حاضرين سکالين ماريله
کيت ۋىكاساكن كتقواعن کيت کقد الله سبحانه وتعالي دغۇن

¹ al-A'raf : 3

² ali-Imran : 102



سپنر-بئر تقوی دغۇن ملقساناکن سکالا ۋېرىتەش دان منجاوە هي سکالا لارغانش. مودە-مودەن كىت مۇچاھىي كېھاڭىيەن دەنیا دان دأخىرە.

منبر جمعة ۋە ھارى اين اکن ممبىچاراکن خطبة يۇ
برتاجوق "مۇچاھىي رضا الھى".

مسلمىن يۇ بىرھاڭىا،

سائندايىش كىت برادا ددالىم سبواھ ۋەرەتىقە-تىقە لاءِ وتن
تنقا ۋەرەتىقە، دىمەن ۋولا دغۇن اومىق يۇ مۇچاھىي. باڭىيمانا
كادائەن كىت دىماس ايت؟ سووھ تىن تو كىت كەيىلەن ارە دالىم
كادائەن لاءِ وتن يۇ بىركلۇرا تادى.

انداین دأتىس بولىيە دەھىي سچارا مودە دغۇن اومىق يۇ
مۇچاھىي سباڭايى سراغن موسوھ ۲ إسلام يۇ باكل منغىلەمكەن
كىت. ۋەرەتىقە كىت ۋەرەتىقە ۋولا ادالە شريعة إسلام يۇ
داشت ممبىيمبىيە كىت كلوار درقى لاءِ وتن يۇ بىركلۇرا تادى.

إسلام سباڭايى اکام يۇ ممبىيمبىيە كەيدۈقىن مائەنسىي كلوار
درقى كجاهىلىن منجو كەيدۈقىن جالن كېنىن. سجارتىلە مېقسىكىن



ڦروتوسن رسول اللہ ﷺ او نتوق ممباوا رساله إسلام کقد مشارکت عرب جاهلية. تیدق لاءين دان تیدق بوکن او نتوق ممبیم بیع مریک ڪلوار درڦد کجا هیلن منوجو کبزن. سپا کای اکام یغ ممباوا کبزن، سکالا ٿونجو ٿو ترمکتوب دالم کتاب سوچي القرءان. فرمان اللہ سبحانه و تعالیٰ دالم سوره الإسراء آیة 9:

إِنَّ هَذَا الْقُرْءَانَ يَهْدِي لِلّٰٰتِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ
يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ۖ ۹

"سو غنوهن القرءان اين ممبري ٿونجو ڪجالن یغ امت بتول (اکام إسلام)، دان ممبریکن بریتا یغ مغكمبیرا کن کفد او رع ۲ یغ برایمان یغ مفرجا کن عمل ۲ صالح، بهاؤ مریک برولیه ڦهالا یغ بسر".

کتاب سوچي اين دتونونکن کفد رسول اللہ ﷺ دان اداله منجادی توکس بکیندا او نتوق منجلسکن کفد سلوروه او مت ماۓنسی. دسم قیع القرءان، السنۃ جو گ منجادی ڦندوان دالم کھید و ڦن برآ کام. اي برقرارن منجلسکن آیة ۲ القرءان. مک،



کدوا-دواں منجادی ڦکاڻن دان رجوعن اوٽام اوٽت إسلام دالم
منجالني کهيدوڙن سباکاي مسلم يع سجاتي. کفنتيڻن برڻکڻ
کڏد القرءان دان السنة رسول الله ﷺ دراهمکن الله سبحانه
وتعالي دالم القرءان منروسي سوره المائدة اية 92:

وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَاحْذَرُوا فَإِن تَوَلَّتُمْ فَأَعْلَمُوا
آئَمَّا عَلَى رَسُولِنَا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ۝

"دان طاعته کامو کڏد الله سرتا طاعته کڏد رسول الله،
دان اوسله (جائنه سمقاي مپالهي ڦرينته الله دان رسولن).
اوليه ايت، جك کامو برقالیغ (اغڪن منوروت اف يع ڊفرينهکن
ایت)، مک کتاهوile، بهاؤا سسوغونکو هن کو اجيڻن رسول کامي
هاپله مېمقايڪن (ڦرينته ۲) دغۇن جلس پات".

مسلمين يع درحمتي الله سکالين،

جلس سوده کڏد کيت بهاؤا القرءان دان السنة اداله
ڦکاڻن دان رجوعن اوٽام اوٽت إسلام. نامون کيني تردافت
سکولوغن اوٽت إسلام يع ترقغاروه دغۇن اجرن ۲ يع جلس



برتنتاغن دغۇن اجرن إسلام. انتاراش اجرن يې چوبا اوントوق ممبىبىسکن دىرىي درقىد اىكتىن شىع دان مۇاڭوڭىن حىكم عقل ملبىمەي وحى.

سبىرن القرءان مۇڭالقىن مائنسى اوントوق مۇڭوناكن عقل باڭى مەمەكىرلىك تىنگ كەسائىن دان كەواسائىن اللە سبحانە وتعالى. باپق اية ۲ القرءان يې مۇارەھىن مائنسى اوントوق مۇڭوناكن عقل فەيکىرلەن. انتاراش فرمان اللە سبحانە وتعالى دالىم سورە آل عمران اية ۱۹۰:

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَآخْتِلَافِ الَّيلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ
لِّأُولَئِكَ الْمُأْلَبِ
﴿١٩٠﴾

"سسوڭىوهش ۋە كىجادىن لاغىت دان بومى، دان ۋە ۋەرتوکىن مالىم دان سياڭ، اد تىندا ۲ (كەواسائىن، كېيىقىسىنائىن، دان كلواسىن رحمة اللە) باڭى اورۇغ ۲ يې بىر عقل".

نامون، عقل يې تىپاتىس تىدق داڭت مەمەكىرلىك حال ۲ يې بىر كاءيتىن دغۇن ۋەركارا ۲ غائىب لائىن سەرتىي عالم بىر زىخ دان



أخیره. اولیه ایت، اکامله یغ اکن ممبیم بیغ عقل دالم مهمی دان ممقرینچی ڦرکارا ۲ یغ برکاء یتن عقیده، أخلاق دان حکوم شرع. عقل یغ برڦندوکن اکام ممقو منافیس ستیاف بريتا دان معلومت یغ دریما درڦد اينترنيت افاته لانی دالم مهمی ڦرکارا برکاء یتن حکوم حاکم دالم إسلام اکر سکالا تیندقن دان کفوتوسن یغ دأمبلیل تیدق مپلیویغ دان مپستکن کیت.

اوڌتوق مهمی اجرن إسلام تفسيرن ڦارا علماء مستيله دروجوع اکر تیدق مپیمڦغ درڦد مقصود سبز یغ دکھندي لبیه ۲ لانی اثابيلا اي مروفاکن ڦرینته درڦد اللہ سبحانه وتعالی. فرمان اللہ سبحانه وتعالی منروسي سورة النحل آية 43:

فَسْأَلُوا أَهْلَ الْذِكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٤٣﴾

"اولیه ایت برتابله کامو (واهای گولوگن مشرك) کڏد اور ۲ یغ برڦفتاهوان اکام جک کامو تیدق مفتاهوی".

رسول اللہ ﷺ توروت منجلسکن ڦرانن علماء منروسي حدیث درڦد ابو الدرداء رضي اللہ عنہ، بکیندا ﷺ برسدا:



إِنَّ الْعُلَمَاءَ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ، إِنَّ الْأَنْبِيَاءَ لَمْ يُوَرِّثُوا دِينًا وَلَا
دِرْهَمًا، إِنَّمَا وَرَثُوا الْعِلْمَ، فَمَنْ أَخَذَ بِهِ فَقَدْ أَخَذَ بِحَظٍّ وَافِرٍ

"سوغونکوهن علماء ڦواریث ڦارا نبی، ڦارا نبی تیدق
مواریشکن کقد مریک دینار دان درهم (هرتا بندا)، سسوغونکوهن
هالپله یع مریک واریشکن اداله علمو، مک بارع سیاقا یع
منداافتکن علمو ایت، سوغونکوه دی تله منداافت کاؤنتوگن یع
باپق".

(رواية الترمذی)

حاضرین یع درحمتی الله سکالین،

بانکی معاخیری خطبة دان اکر کیت براولیه رضا الله
سبحانه وتعالی، ماریله کیت سموا مغمبیل ڦهاجرن ترهادف
ڦرکارا ۲ برایکوت:

1. اومنت إسلام هندقله میقینی ٻهاؤ القرءان دان السنۃ
اداله ڦندوان هيدوق کیت اومنوق مڳاڻای کريضائے الهي.



2. اومنت إسلام هندقله مروجوع کڏد ڦارا علماء يع معتبر دالم مهمي القرءان دان السنة.
3. اومنت إسلام هندقله بروسقادا دُعن ڦميڪيرن ليبرال دان ڦلورل يع برچغنه درڦد القرءان دان السنة.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَمَن يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعُ غَيْرَ سَبِيلِ
الْمُؤْمِنِينَ نُولِهِ مَا تَوَلَّ وَنُصْلِهِ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝ ۱۱۵

"دان سسيافا يع منتع (اجرن) رسول الله سسوده ترغ پات کڏدن کبنرن ڦتونجوق (يع دباواڻ)، دان اي ڦولا مغيڪوت جالن يع لاءين دري جالن اورغ ۲ يع برايمان، کامي اکن ممبريڪن ش کواس اونتوق ملاکوکن (ڪسٽن) يع دفيليٺ، دان (ڦ هاري أخيرة ڪلق) کامي اکن مamasوچڪن ش کدالم نراك جهنم؛ دان نراك جهنم ايت اداله سبوروق-بوروق تمٺت کمبالي".

(سوره النساء: 115)



بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّا كُمْ بِمَا
فِيهِ مِنَ الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ
هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.



خطبة کدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
وَعَلَى أَهْلِهِ وَصَاحْبِهِ وَمَنْ تَبَعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا
بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ يَتَّقُوا اللَّهِ
فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى : إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ وَيُصَلِّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَأْتِيهَا الَّذِينَ
عَامَنُوا صَلَوَأْ عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا

٥٦

حاضرین یغ بربهانکیا،

ماریله کیت برساتو اتس داسر عقیدة إسلام یغ صحیح.
اومنت إسلام هندقله برساتو هاتی مغهادقی ڦرسکیترن،
ادیولوگی (Ideologi) سوغضۇ دان انچمن موسوه ۲۵ إسلام.
برساتوو اومنت إسلام اداله کقواتن ڦالیغ اساس کاره
قمبینائن امة یغ برمرواه برویباوا دان چمرلۇ. برساتوله
دەن سماحت کلمة توحید لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، ڦرینسیپ ۲
ڦنکسن القراءان دان الحدیث سرتا قدوة رسول الله ﷺ.



ستاتيسيك كوفيد-19 دسلاغور يع تيغنجي ممرلوکن
 کقاتوهن يع تيغنجي جونگ ترهادف کتتنهن SOP اوتم، SOP
 جاءيس دالم منچکه فنولارن دان کاولن کنديري ماسیع ۲
 دالم سیتواسي يع سوکر این. تيغكتکن کيقيين کفڈ الله
 سبحانه وتعالى، مغساکن (mengesakan-Nya) دان
 مپوچیکن شرتا برتوبته. رنوڠکنله کسالهن لالو ماسیع ۲
 سهیغک الله سبحانه وتعالى مغہنتر بالا دان مصيبة این.
 بوکن سیبوق ممبوات توهمن، ممفته اتاو مپالهکن ڦیهق ۲
 يع سدغ براوسها کراس مغہادی کادائے این.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ
 مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِيَ
 الْحَاجَاتِ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ،
 وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ تَحْفَظَ
 بِعَيْنِ عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةِ، وَبِحِفْظِ وِقَائِتِكَ الصَّمَدَانِيَّةِ، جَلَالَةَ
 مَلِكِنَا الْمُعَظَّمِ، سُلْطَانَ سلاغور، سُلْطَانَ شَرَفُ الدِّينِ ادریس
 شاه الحاج، ابن المرحوم سُلْطَانَ صَلَاحَ الدِّینِ عبد العزیز



شاه الحاج. اللہمَّ أَدِمِ الْعُونَ وَالْهَدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ، وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سلاغور، تُغْكُو أمیر شاه، إِبْنِ السُّلْطَانِ شَرَفِ الدِّينِ ادريس شاه الحاج، فِي أَمْنٍ وَصَلَاحٍ وَعَافِيَةٍ بِمَنِّكَ وَكَرَمَكَ يَا ذَالْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اللہمَّ أَطِلْ عُمَرَهُمَا، مُصْلِحَيْنَ لِلْمُؤَظَّفِينَ وَالرَّعِيَّةَ وَالبِلَادِ، وَبِلْغْ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اغكاوله توهن يع مها برکواس، کامي برشکور
کحضرتمو يع تله مغورنياکن کامي رحمة دان کبرکتن کقد
نگري این يع ترس سجهترا دان ماجو، سرتا رعيتىن برساتو
قادو، دباوه ناءوغۇن دان ۋىمىقىن راج کامي سباڭاي كتوا اکام
إسلام دنگري این.

يا الله، ليندوغىلە کامي درىد بالا بنچان دان وابق
قپاکىت سقىرتى كوفىد-19.

اللَّهُمَّ يَا دَافِعَ الْبَلَاءِ، إِذْفَعْ عَنَّا هَذَا الْوَبَاءَ وَالْبَلَاءَ وَالْمَرْضَ وَالشَّدَائِدَ وَالْمُحَنَّ، بِلْطِيفَكَ يَا لَطِيفُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَبِالْإِجَابَةِ جَدِيرٌ.



رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَرْوَاحِنَا وَذُرِّيَّتِنَا قُرَّةً أَعْيُنٍ وَأَجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَاماً.
 رَبَّنَا ءاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
 عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَا
 عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٦﴾
 فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرُكُمْ وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمَتِهِ يَزِدْكُمْ،
 وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا
 تَصْنَعُونَ.